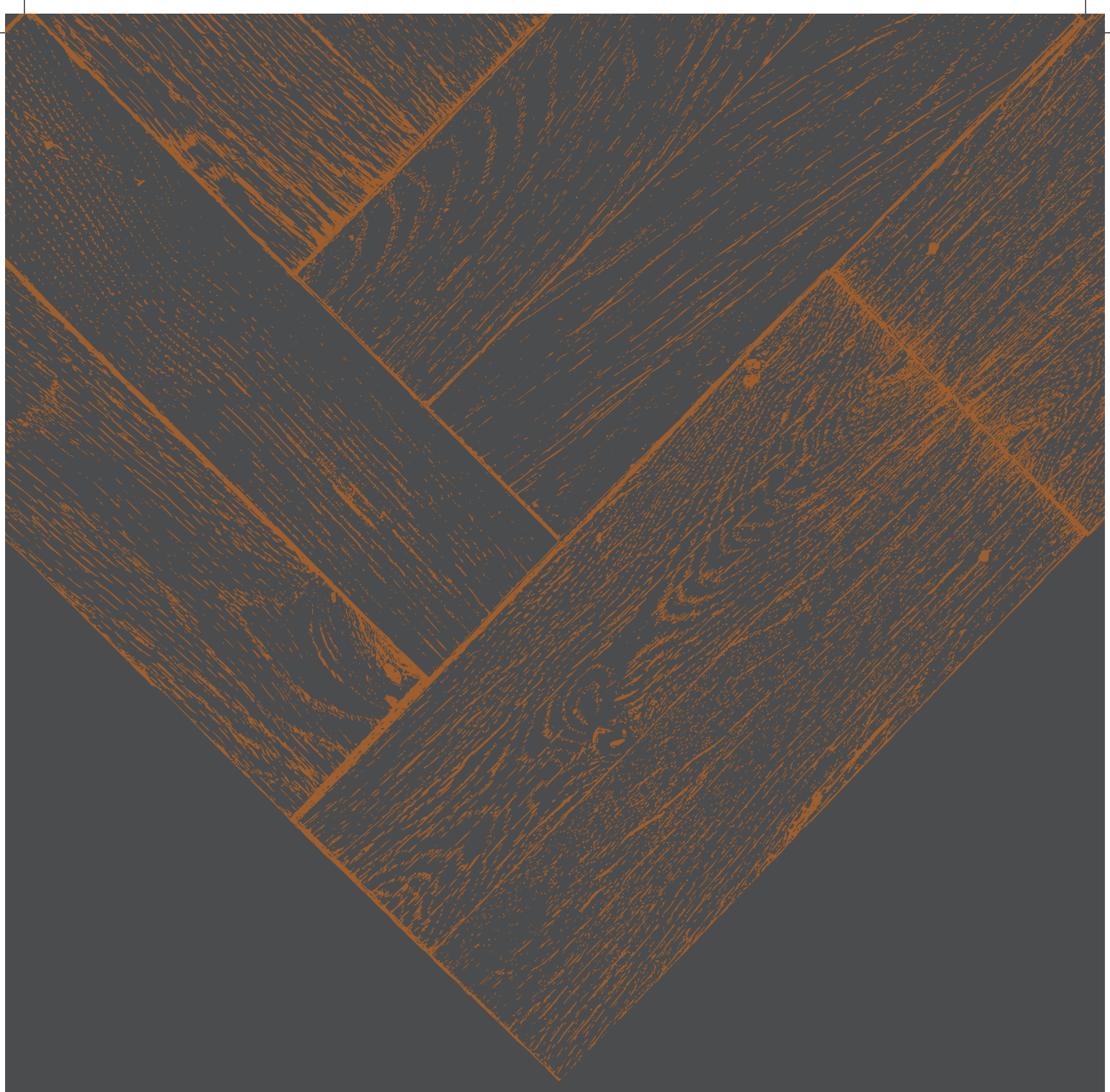


colorama

TRÄGOLV

14 MM

Omslipningsbart
Extra lättlagt klickgolv

system 5G
Produced under license from Välinge

SV Installationsanvisning Colorama Parkettgolv 5Gc

Läs läggningsanvisningen noggrant igenom innan du påbörjar arbetet. Parkett med 5Gc-fogsystem ska inte läggas ihop med brädor med ett annat system än 5Gc eller med brädor av en annan brädtjocklek. Inför arbetet bör du titta på brädorna och planera sitt önskade mönster. Varje bräda bör kontrolleras i bra ljus både före och under arbetets gång. Eventuella skador som märks när golvet har monterats kan inte reklameras. Skadade plankor ska returneras till återförsäljaren där de byts mot nya. Reklamationer för följande defekter godkänns inte: – Bruksslitage, mekaniska skador orsakade av vanlig användning (repor p.g.a. sand, märken i golvet och sprickor p.g.a. inträngande vätskor o.s.v.), stegljud p.g.a. vanlig användning, färgskiftningar, solblekning. – Trä är ett naturmaterial och därför kan det färdiglagda golvets färg och mönster avvika från provbiten som visas i butiken. – Skador på golvet orsakade av en felaktig installation, fukt eller intrycksmärken i ytan orsakade av möbler eller tappade föremål utgör ingen anledning till reklamation. För att undvika intryckssskador då möblernas tryck mot golvet är för stort bör man använda lämpliga mattor respektive möbeltassar. – Golvbuntar kan innehålla korta brädor, så kallade "startbrädor". – Parketten är inte avsedd att läggas utomhus eller i utrymmen med hög fuktighet (tvättstuga, badrum, uterum).

Allmän information: De inköpta golvbuntarna skall lagras i oöppnade emballage vågrätt i det rum där de skall monteras minst 48 timmar innan golvläggningen påbörjas. Golvet skall läggas på ett torrt, rent, fast och plant underlag. Det monterade golvets totala yta bör inte överstiga 8 meter på bredden och 20 meter på längden (bild 7). Annars måste en rörelsefog lämnas. När du installerar golvet i flera rum ska det läggas i varje rum separat. Samma gäller asymmetriska golvytor i ett och samma rum. Parketten är avsedd att användas vid relativ luftfuktighet på 30-60% och temperatur mellan +18 och +22 °C. Mät fukthalten i underlaget och skriv upp värdet innan du börjar lägga golvet. Högsta tillåtna fukthalt är: 2% för betongunderlag (CM-metod), 0,5% för anhydritunderlag (CM-metod) och 8% för träunderlag. Vi rekommenderar att du använder ångspärr (0,2 mm polyetenfolie) för alla typer av betongunderlag om du lägger golvet flytande. Ångspärren skall läggas med minst 200 mm överlapp. Skarvarna skall tejpas ihop. Du börjar golvläggningen med att lägga underlaget: Används grålumppapp eller foam läggs bitarna/våderna kant i kant. Om du använder skivor av naturkork eller träflis ska du lämna ett mellanrum på 2 mm mellan skivorna och på 15 mm mellan skivorna och väggen (bild 6). Använd inte spännband när du lägger parkett.

Flytande läggning: Tack vare den unika lösningen som 5Gc-fogsystem är (bild 1) lägger du golvet snabbare och enklare utan att behöva använda specialverktyg. Glöm inte att alltid lämna en rörelsefog på ca 10-15 mm mellan golvet och väggen, eller andra fasta föremål (bild 7). Den första raden ska läggas från rummets vänstra sida (bild 8) med notsidorna ut mot rummet. Brädorna läggs ner enligt bild 9 och 10, dvs. den högra ändskarven läggs ovanifrån på den vänstra. Se till att brädorna ligger tätt intill varandra medan du viker ned den högra brädan. Brädans kortände skall skjuta så att den ligger an mot föregående brädas kortände i hörnet. Vik ner brädan till samma nivå som föregående bräda i samma rad. Sedan räcker det att trycka eller knacka lätt på den kortända som just lagts. Knacka brädorna lätt på långsidan med en slagkloss för att vara säker att de ligger rätt på plats (bild 12). Slutbrädan bör kapas till rätt längd. Nästa rad börjar man med den bit som blev över om den inte är kortare än 300 mm. Kom ihåg att ändskarvar i bredvidliggande rader förskjuts minst 300 mm när du lägger 1,1 m brädor och 500 mm när du lägger 2,2 m brädor (bild 11). När du har lagt hela golvet ska du ta bort alla distansklossarna och dölja fogarna med lister. Golvet kan användas direkt efter att listerna har monterats.

Att limma parkett till underlaget: 1. Täck brädan med lim med hjälp av en spackel. Limmet ska täcka minst 60% av brädans yta. 2. Underlaget ska grundas och primern måste motsvara följande krav: Beständighet mot dragkraft på minst 1 MPa, beständighet mot tryckkraft på minst 25 MPa. Använd endast enkomponent polyuretanlim eller syntetlim lämpliga för limning av lackade och oljade trägolv avsedda för golvvärme, och som har rekommenderats av tillverkaren. ANVÄND INTE DISPERSIONSLIM!

Att lägga parkett på golvvärme: Oberoende av valt golvvärmesystem ska en rapport skrivas, vilken bekräftar uppvärmningen av undergolvet under 21 dagar innan trägolvet monteras. Rapporten måste undertecknas av en behörig golvläggare. Om golvet inte läggs omedelbart efter att rapporten skrivits, ställer du uppvärmningen på 21°C cirka två veckor innan du ska lägga golvet och behåller temperaturen också när du lägger golvet. Använd grålumppapp eller foam som är upp till 3 mm tjock som underlag. Observera: Garantin gäller inte om det har uppstått skador p.g.a. att golvet har uttorkats/överhettats. Temperaturen på trägolvets yta får ej överskrida 27°C. Förvissa dig om att du följt branschriktlinjerna för golvvärme.

Skötsel och renovering: Parketten har slutbehandlats med UV-härdad lack eller UV-härdad olja eller naturolja på fabriken. När du renoverar lackade golv rekommenderar vi att du använder polyuretanlack i enlighet med tillverkarens anvisningar. Observera: Renoveringen ska utföras av professionella golvläggare. Golvet kan börja användas fullt ut cirka 7 dagar efter renoveringen. Vid appliceringen ska verktyg som är avsedda för polyuretanbaserade produkter användas. När golvet är lagt och när det används rekommenderar vi att du använder lämpliga vård- och rengöringsmedel avsedda för olika golvtyper. För att ytterligare skydda golvet rekommenderar vi att du efter installationen av oljade brädor applicerar ett extra oljeskikt som matchar brädornas färg. En regelbunden skötsel av oljade golv döljer spår av lättare bruksslitage. Trägolvens största fiende är vatten och sand. Om dessa har hamnat på golvet ska de tas bort omedelbart men försiktigt. Möbeldelar som trycker mot golvet ska påföras filttassar för att skydda golvet.

GB Installation instruction Colorama Parquet 5Gc

Before commencing work, please read carefully these installation instructions. Floorboards featuring the 5Gc transverse lock must not be laid with floorboards having a transverse lock different than 5Gc or a different board thickness. Prior to laying, carefully inspect all floorboards and plan the laying patterns. All floorboards should be checked before and during installation. Laying floorboards with visible defects will render the warranty unconditionally void. Damaged floorboards should be returned to the point of sale in order to be exchanged for new ones. Claims will not be accepted for the following: damage to the floorboards caused during installation, normal wear and tear, mechanical damage during use (scratches from sand, indentations and cracks due to ingress of liquids, etc.), noises associated with normal use, variations in colour, changes in shade over time due to exposure to sunlight. Wood is a natural material, therefore the flooring may differ in colour from the pattern displayed in store. Damage to flooring caused by improper installation or humidity, does not constitute grounds for a warranty claim. Damage resulting from failure to use protection under furniture castors and legs such as roll-stop protective mats and felt pads in places where furniture legs exert pressure on the floor. The packets may contain short boards included as "starter boards." Floorboards should not be installed outdoors and in rooms with high humidity (e.g. laundry, bathroom).

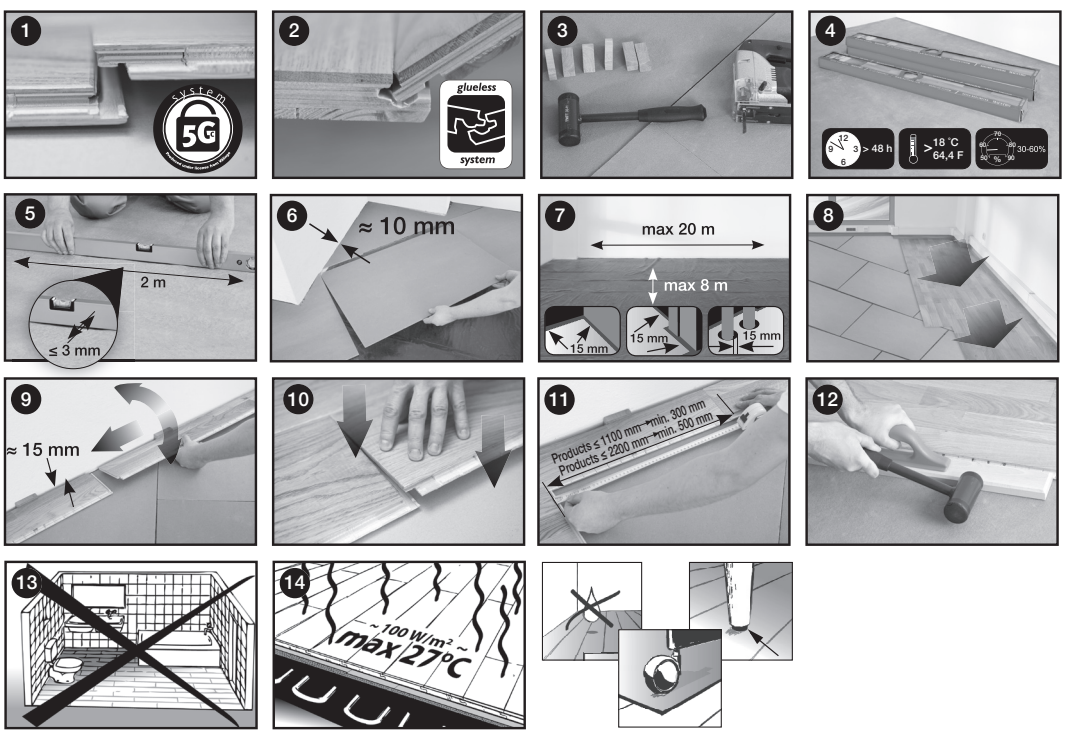
General information: Acclimatisation; the floor has been dried beforehand to the optimum wood humidity level. For this reason, the flooring panels must be acclimatised in their packaging for at least 48 hours to adapt to the local conditions. Overall dimensions of the installed floor should not exceed 8 meters in width and 20 meters in length (fig. 7). Otherwise, expansion gaps should be left between the floor surfaces. When laying the floor, separate individual rooms or asymmetric surfaces in one room. The floorboards should be laid and used at 30% - 60% relative humidity and at room temperature between +18° and 24°C. Before installing the floor, measure subfloor moisture content and record the results in a protocol. The maximum allowable moisture content: for concrete 2% (CM method), anhydrite 0.5 % (CM method), and wood 8%. When installing floating floors, it is recommended to lay damp proof insulation on all types of concrete subfloors. Where a suitable polythene vapour barrier is used, overlap any seams by at least 200 mm and securely tape to provide a seal. Flooring installation should begin with the laying of the underlay: approved paperboard underlay or foam lays by joining sheets at the edges; in case of natural cork or wood chip boards, leave 2mm gap between boards and 15 mm gap between the boards and the wall (fig. 6). When installing the floorboards, do not use the flooring straps.

Installation of a floating floor: Thanks to the unique solution which is the 5Gc frontal lock (fig. 1) floor installation becomes faster and simpler, and does not require any specialist tools. Always remember to leave an expansion gap of about 15 mm between the floor and walls or other obstacles (Fig. 7). The first row of floorboards should be laid from the left side of the room (Fig. 8) connecting front locks by inserting the right lock onto the bottom left lock (Fig. 9 and 10). Make sure that the boards are tight against each other when you fold down the right board. Two short ends of the boards have to be in contact with each other in the corners. Fold down the board to the same level as the first board in the same row. Then press or slightly knock the short end of the board. The floorboard is pressed against the adjacent floorboard using a tapping block (fig. 12). Begin laying the second row from the piece of board cut off from the first strip, as long as it is no shorter than 300 mm. The passing arrangement of the boards should also be borne in mind, i.e. the lateral joints should be at least 300 mm from one another while installing 1,1 m boards and 500 mm when installing 2,2 m (fig. 11). When the flooring is complete, the wooden spacer wedges should be removed and the gap concealed using skirting boards. The floor is suitable for use immediately after the installation of skirting boards.

Gluing the floorboards to the floor: 1. Distribute adhesive using trapezoidal trowel, so that the adhesive evenly covers at least 60% of the board. 2. The subfloor should be primed and its strength must meet the following conditions: - peel strength of at least 1 MPa; - compression strength of at least 25 MPa. Only single component polyurethane or synthetic adhesives are allowed, which are recommended by the manufacturer for bonding of lacquered and oiled flooring suitable for underfloor heating. DO NOT USE DISPERSION ADHESIVES!

Laying floorboards on underfloor heating system: Whichever heating system is chosen, draw up a protocol confirming heating of the subfloor for 21 days before installing the floorboards. The document must be signed by a qualified flooring installer. If the floor is not installed immediately, re-set the heating at 21°C about two weeks before the installation and lay the floorboards at the same temperature. Approved paperboard underlay or foam up to 3mm should be used as underlay. Note: Warranty does not cover defects arising from excessive drying/heating of the floorboards by subjecting the flooring to temperatures higher than those recommended (max 27°C) on the surface. Make sure that the floor is installed due to the flooring heating branch standards.

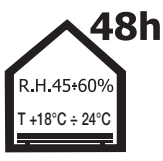
Care and regeneration: Floorboards are factory finished with UV lacquer or UV oil or natural oil. In order to renovate and regenerate lacquered floorboards, the use of polyurethane lacquers in accordance with the manufacturer's guidelines is recommended. Note: The work should be entrusted to professionals. Intensive use of the flooring can start after approximately 7 days. Tools designed for polyurethane-based products should be used to apply the lacquer. After laying the floor and during its use it is recommended to use cleaning agents for oiled and varnished floors. For extra protection, it is recommended that after installation of oiled floorboards an additional layer of oil matching the colour of the board is applied. Regular care of oiled floors conceals minor wear and tear of everyday use. The greatest enemies of wooden floors are water and sand. In case of soiling of the floor, these should be gently removed. Points of pressure should be protected with felt pads.



CE
09

DoP: CCO 255094
Colorama 255094

EN 14342:2005 + A1:2008
S 3-skikts parkett **GB** Three-layer flooring board

colorama
STÖRST PÅ FÄRG, TAPET, GOLV OCH KAKEL
colorama.se info@colorama.se
Box 2915, 212 09 Malmö, Sweden
+46 (0)40 660 31 00

Brandklass / Fire reaction:	Standard: EN 13501-1:2007	$D_{fl} – s_1$
Minimal densitet (medelvärde) / Average minimal density:		500 kg/m³
Minimal tjocklek / Minimal thickness:		10 mm
Formaldehydemisson / Formaldehyde emission:	Standard: EN – 717/1:2006	E – 1
Emission av pentaklorfenol / Pentachlorophenol emission:	Standard: CEN/TR – 14823:2003	≤5 ppm
Halkighet / Slip resistance:	Standard: CEN/TS – 15676:2007	USRV 100 USRV 62 (professional)
Värmekonduktivitet / hermal conductivity:	Standard: EN-12524:2003	0,14W/m*K
Biologisk beständighet / Biological durability:	Standard: EN 350-2:2000	NPD